

## Jegyzőkönyv

**Készült:** Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Nevelési- Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága **nyílt** ülésén.

**A Bizottsági ülés helye:** a Városháza gróf Andrássy Gyula termében (3980 Sátoraljaújhely, Kossuth Lajos tér 5.)

**A Bizottsági ülés ideje:** 2026. május 6. napján 10:00 órakor

**A Bizottság részéről megjelentek:**

Szőnyi István bizottsági elnök  
Lukács Tamás bizottsági tag  
Gánóczi Miklós Gábor bizottsági tag  
Palicz István Endréné bizottsági tag  
Husz Anna bizottsági tag

**A bizottsági ülésről távol voltak:**

Schweitzer Tamás Zsolt bizottsági tag  
Ujjné Schneider Hedvig bizottsági tag

**Tanácskozási joggal meghívottak:**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testületének valamennyi tagja  
Stumpf Imre Jánosné önkormányzati tanácsadó  
dr. Fazekas Márk Péter jegyző  
dr. Koperveisz Eszter aljegyző  
Balla Ágnes Polgármesteri Kabinet tag  
Nagyné Gyöngyösi Barbara Polgármesteri Kabinet tag  
Bartus István Főépítész, Csoportvezető  
dr. Tóth-Madák Tímea a Szervezési, Szociális és Hatósági Osztály osztályvezetője  
Karajz Ágnes a Városüzemeltetési és Közterület-felügyeleti Osztály osztályvezetője  
Matisz István a Vagyongazdálkodási Osztály osztályvezetője  
Reszegi-Bucsay Sándor Zsolt a Pénzügyi és Adóhatósági Osztály osztályvezetője

**Tanácskozási joggal megjelentek:**

Nyiri Péter alpolgármester  
dr. Fazekas Márk Péter jegyző  
Stumpf Imre Jánosné önkormányzati tanácsadó

**Jegyzőkönyvvezető:**

dr. Stamatiu Diána

**Szőnyi István bizottsági elnök:** köszöntötte a megjelenteket, megállapította, hogy a Nevelési-Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság határozatképes, mert **7 tagból 5 tag** jelen van, egyben az ülést megnyitotta. Megkérdezte a bizottság tagjait, hogy van-e észrevételük vagy módosítási javaslatuk az ülés napirendjével kapcsolatban.

*Tekintettel arra, hogy a napirenddel kapcsolatban észrevétel, javaslat nem hangzott el, Szőnyi István bizottsági elnök szavazásra bocsátotta az ülés napirendjét.*

*Az ülés tervezett napirendi pontjait a jegyzőkönyvhöz csatolt meghívó tartalmazza.*

**Szavazás:** a Nevelési- Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag** – elfogadta az ülés napirendjét az alábbiak szerint:

**Napirendi pontok:**

- 1. Előterjesztés a közművelődési megállapodások alapján történő beszámoló elfogadására**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 2. Előterjesztés Sátoraljaújhely Város Önkormányzata által nyújtott támogatások felhasználásáról szóló tájékoztató elfogadására**  
Előterjesztő: dr. Fazekas Márk Péter jegyző
- 3. Előterjesztés a Sárospataki Tankerületi Központ fenntartásában lévő két intézmény átszervezésének véleményezésére**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester

**Zárt ülésen:**

- 1. Előterjesztés a Boda Pál Sport Díj adományozására**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester
- 2. Előterjesztés a Nevelői Díj adományozására**  
Előterjesztő: Szamosvölgyi Péter polgármester

**1. Napirendi pont: Előterjesztés a közművelődési megállapodások alapján történő beszámoló elfogadására**

**Szónyi István bizottsági elnök:** megkérdezte dr. Fazekas Márk Péter jegyző urat, hogy van-e kiegészíteni valója az előterjesztést illetően.

**dr. Fazekas Márk Péter jegyző:** nem a támogatások beszámolásáról vagy elszámolásáról van szó, hanem az Önkormányzat közművelődési rendeletében meghatározott közművelődési megállapodás lehetőségével élő két szervezet beszámolójáról. Az egyik a Lavotta János Kamarazenekar Alapítvány, a másik pedig a Határtalan Örök Értékeinkért Közhasznú Alapítvány. Az előterjesztés az említett két szervezet tavalyi évi beszámolóját tartalmazza. Bármely szervezetnek lehetősége van arra, hogy az Önkormányzattal közművelődési megállapodást kössön, amennyiben a portfóliójában közművelődési kultúrával kapcsolatos tevékenység szerepel. Ez egy önként vállalt feladat. Véleménye szerint, ha a két szervezet, vagy akár több szervezet, országos szintű pályázatokon indul, plusz pontot jelenthet számukra a megállapodás, illetve egyéb előnyökkel is járhat.

*Vélemények következtek.*

**Szónyi István bizottsági elnök:** tudomása szerint csak az egyik szervezet, a Lavotta János Kamarazenekar Alapítvány részesül pénzügyi támogatásban.

**dr. Fazekas Márk Péter jegyző:** igen, hiszen ők kezdeményezték, a másik szervezet nem kezdeményezte. A közművelődési támogatás nem jár automatikus pénzügyi finanszírozással.

**Palicz István Endréné bizottsági tag:** megköszönte jegyző úr kiegészítését, hiszen így már megértette, hogy annak ellenére, hogy nem kapnak pénzügyi támogatást, a megállapodás számukra így is előnyt jelent, mivel a pályázatok során plusz pontot érhet.

*Tekintettel arra, hogy kérdés, további vélemény nem hangzott el, Szőnyi István bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Nevelési- Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy a Lavotta János Kamarazeneke Alapítvány (székhely: 3980 Sátoraljaújhely, Kazinczy F. u. 20., adószám: 118448478-1-05) közművelődési megállapodás alapján történő beszámolóját fogadja el.*

**Szavazás:** a Nevelési- Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat  
Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága  
14/2026. (V.6.) határozata  
a közművelődési megállapodások alapján történő beszámoló elfogadásáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy a Lavotta János Kamarazeneke Alapítvány (székhely: 3980 Sátoraljaújhely, Kazinczy F. u. 20., adószám: 118448478-1-05) közművelődési megállapodás alapján történő beszámolóját **fogadja el**.

*Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Szőnyi István bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Nevelési- Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy a Határtalan Örök Értékeinkért Alapítvány (székhely: 3980 Sátoraljaújhely, Thoroczkai u. 4., adószám: 18028867-1-05) közművelődési megállapodás alapján történő beszámolóját fogadja el.*

**Sátoraljaújhely Város Önkormányzat  
Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága  
15/2026. (V.6.) határozata  
a közművelődési megállapodások alapján történő beszámoló elfogadásáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy a Határtalan Örök Értékeinkért Alapítvány (székhely: 3980 Sátoraljaújhely, Thoroczkai u. 4., adószám: 18028867-1-05) közművelődési megállapodás alapján történő beszámolóját **fogadja el**.

**2. Napirendi pont: Előterjesztés Sátoraljaújhely Város Önkormányzata által nyújtott támogatások felhasználásáról szóló tájékoztató elfogadására**

**Szőnyi István bizottsági elnök:** megkérdezte dr. Fazekas Márk Péter jegyző urat, hogy van-e kiegészíteni valója az előterjesztést illetően.

**dr. Fazekas Márk Péter jegyző:** a támogatások felhasználásáról szóló tájékoztatóról van szó. Az előterjesztés háromféle támogatási kört tartalmaz. Az első a Nevelési-Ifjúsági, Civil-, Sportügyi és Közművelődési Bizottság által elbírált pályázatok elszámolásának teljesítéséről szól. A második a polgármesteri keret terhére megvalósult támogatások, míg a harmadik Sátoraljaújhely Város Önkormányzatának Képviselő-testülete által meghatározott támogatások

elszámolását tartalmazza. Az előterjesztésben látható, hogy a parajdi sóbánya veszélyhelyzete okán Sátoraljaújhely Város Önkormányzata 300.000,-Ft összegű támogatást nyújtott Parajd Község részére. A támogatás felhasználása még nem történt meg, ezért az elszámolásra sem került sor.

*Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Szőnyi István bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Nevelési- Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata által nyújtott támogatások felhasználásáról szóló tájékoztatót az előterjesztésben foglaltak szerint fogadja el.*

**Szavazás:** a Nevelési- Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottság szavazáskor jelen lévő 5 tagja, **5 igen szavazattal – egyhangúlag** – az alábbi határozatot hozta:

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzat**

### **Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága**

### **16/2026. (V.6.) határozata**

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzata által nyújtott támogatások felhasználásáról szóló tájékoztató elfogadásáról**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy Sátoraljaújhely Város Önkormányzata által nyújtott támogatások felhasználásáról szóló tájékoztatót az előterjesztésben foglaltak szerint **fogadja el**.

### **3. Napirendi pont: Előterjesztés a Sárospataki Tankerületi Központ fenntartásában lévő két intézmény átszervezésének véleményezésére**

**Szőnyi István bizottsági elnök:** megkérdezte dr. Fazekas Márk Péter jegyző urat, hogy van-e kiegészíteni valója az előterjesztést illetően.

**dr. Fazekas Márk Péter jegyző:** két határozati javaslatot tartalmaz az előterjesztés. Az egyik a Kazinczy Ferenc Magyar-Angol Két Tanítási Nyelvű, Nyelvoktató Német Nemzetiségi Általános Iskola székhelyén az emelt szintű angol nyelvoktatás bevezetésére vonatkozik. A másik két javaslat, amelyek egy határozatban szerepelnek a Lavotta János Alapfokú Művészeti Iskola hollóházi és füzérkomlói telephelyének megszüntetésére vonatkozik. Ezt az indokolja, hogy a két településen az általános iskolai nevelés-oktatás megszűnt és az iskolák épülete visszaadásra került a tulajdonos önkormányzat számára. Mindhárom javaslat tekintetében Sátoraljaújhely Város Önkormányzatának véleményezési jogköre van.

*Kérdés, vélemény következett.*

**Szőnyi István bizottsági elnök:** Sátoraljaújhely Város Önkormányzatának véleményezési jogköre van, de ezt a véleményt vagy figyelembe veszik vagy nem. A Kazinczy Ferenc Magyar-Angol Két Tanítási Nyelvű, Nyelvoktató Német Nemzetiségi Általános Iskola esetében működött egy két tanítási nyelvű osztály sporttal, valamint egy német nemzetiségi osztály. Most pedig a német nemzetiségi osztály mellett, illetve azzal párhuzamosan emelt szintű angol oktatás is indul. Kérdésként merül fel, hogy lesz-e elegendő jelentkező, illetve ha több gyermeket vesznek fel, az más intézményekben hiányt okozhat.

**Nyiri Péter alpolgármester:** megkérdezte, hogy ez akkor három osztályt jelent-e.

**Szónyi István bizottsági elnök:** nem, hanem kettőt. Az egyik a két tanítási nyelvű osztály, míg a német nemzetiségi osztályon belül egy fél osztály emelt szintű angol oktatásban részesül majd. Ez azt jelenti, hogy oda is körülbelül huszonvalahány fő felvételére lesz szükség.

*Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Szónyi István bizottsági elnök szavazásra bocsátott javaslatát, miszerint a Nevelési- Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83. § (4) bekezdésében kapott véleményezési jogával élve támogassa a Kazinczy Ferenc Magyar-Angol Két Tanítási Nyelvű, Nyelvoktató Német Nemzetiségi Általános Iskola székhelyén (3980 Sátoraljaújhely, Deák utca 14.) az emelt szintű angol nyelvoktatás bevezetését.*

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzat**

**Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága**

**17/2026. (V.6.) határozata**

**a Kazinczy Ferenc Magyar-Angol Két Tanítási Nyelvű, Nyelvoktató Német Nemzetiségi Általános Iskola székhelyén az emelt szintű angol nyelvoktatás bevezetésének véleményezéséről**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83. § (4) bekezdésében kapott véleményezési jogával élve **támogassa** a Kazinczy Ferenc Magyar-Angol Két Tanítási Nyelvű, Nyelvoktató Német Nemzetiségi Általános Iskola székhelyén (3980 Sátoraljaújhely, Deák utca 14.) az emelt szintű angol nyelvoktatás bevezetését.

*Tekintettel arra, hogy kérdés, vélemény nem hangzott el, Szónyi István bizottsági elnök szavazásra bocsátotta javaslatát, miszerint a Nevelési- Ifjúsági, Civil- Sportügyi és Közművelődési Bizottság javasolja a képviselő-testületnek, hogy a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83. § (4) bekezdésében kapott véleményezési jogával élve támogassa a Sárospataki Tankerületi Központ fenntartásában lévő Lavotta János Alapfokú Művészeti Iskola alábbi két telephelyének megszüntetését és az intézmény szakmai alapidokumentumából történő kivezetését.*

### **Sátoraljaújhely Város Önkormányzat**

**Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága**

**18/2026. (V.6.) határozata**

**Lavotta János Alapfokú Művészeti Iskola két telephelye megszüntetésének véleményezéséről**

Sátoraljaújhely Város Önkormányzat Képviselő-testülete Nevelési-Ifjúsági, Civil-Sportügyi és Közművelődési Bizottsága **javasolja** a képviselő-testületnek, hogy a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83. § (4) bekezdésében kapott véleményezési jogával élve **támogassa** a Sárospataki Tankerületi Központ fenntartásában lévő Lavotta János Alapfokú Művészeti Iskola alábbi két telephelyének megszüntetését és az intézmény szakmai alapidokumentumából történő kivezetését:

1. hollóházi telephely, 3999 Hollóháza, Rákóczi út 50.
2. füzérkomlói telephely, 3997 Füzérkomlós, Ady út 39.

*Tekintettel arra, hogy további kérdés, vélemény nem hangzott el, Szőnyi István bizottsági elnök megköszönte a bizottsági tagok munkáját és a nyílt ülést 10:15 órakor bezárta.*

**K. m. f.**

**Lukács Tamás s.k.,  
jegyzőkönyv-hitelesítő**

**Szőnyi István s.k.,  
bizottság elnöke**